

V Bruseli 14. januára 2022
(OR. en)

5227/22

ECOFIN 30
FIN 12
UEM 10

POZNÁMKA K BODU I/A

Od: Generálny sekretariát Rady

Komu: Výbor stálych predstaviteľov (časť II)/Rada

Predmet: Návrh vykonávacieho rozhodnutia Rady, ktorým sa mení vykonávacie rozhodnutie (EÚ) 2020/1561, ktorým sa Maďarsku poskytuje dočasná podpora podľa nariadenia Rady (EÚ) 2020/672 na zmiernenie rizík nezamestnanosti v núdzovej situácii v dôsledku výskytu ochorenia COVID-19

– prijatie

1. Nariadením Rady (EÚ) 2020/672 z 19. mája 2020 o zriadení európskeho nástroja dočasnej podpory na zmiernenie rizík nezamestnanosti v núdzovej situácii (SURE) v dôsledku výskytu ochorenia COVID-19¹ (ďalej len „nariadenie o SURE“) sa stanovuje rámec, ktorý Únii umožňuje poskytovať finančnú pomoc členským štátom, ktoré čelia závažnému narušeniu hospodárstva spôsobenému výskytom ochorenia COVID-19 alebo ktorým takéto narušenie hrozí, pričom táto pomoc sa bude zameriavať predovšetkým na financovanie režimov skráteného pracovného času alebo podobných opatrení zacielených na ochranu zamestnancov a samostatne zárobkovo činných osôb a doplnkovo aj na financovanie niektorých opatrení súvisiacich so zdravím.
2. V súlade s článkom 6 ods. 1 nariadenia o SURE sa finančná pomoc uvoľňuje vykonávacím rozhodnutím Rady prijatým na základe návrhu Komisie.

¹ Ú. v. EÚ L 159, 20.5.2020, s. 1.

3. Dočasná podpora podľa nariadenia o SURE sa Maďarsku poskytla vykonávacím rozhodnutím Rady 23. októbra 2020². V nadväznosti na žiadosť Maďarska o dodatočnú dočasnú podporu v rámci nástroja SURE Komisia 21. decembra 2021 predložila návrh vykonávacieho rozhodnutia Rady, ktorým sa mení vykonávacie rozhodnutie EÚ 2020/1561, ktorým sa Maďarsku poskytuje dočasná podpora podľa nariadenia o SURE (ST 15244/21).
4. Uvedený návrh preskúmala pracovná skupina finančných radcov 11. januára 2022 a následne ho zrevidovali právnici lingvisti.
5. Technické prípravné práce sa tak môžu považovať za ukončené a návrh znenia vykonávacieho rozhodnutia Rady sa môže predložiť Rade na formálne prijatie.
6. Je potrebné poznamenať, že v súlade s článkom 297 ods. 2 tretím pododsekom ZFEÚ a článkom 18 ods. 1 rokovacieho poriadku Rady toto rozhodnutie Rady po jeho prijatí oznamuje členským štátom, ktorým je určené, generálny tajomník Rady alebo generálny riaditeľ konajúci v jeho mene.
7. V súlade s článkom 122 ods. 2 ZFEÚ by mal predseda Rady o tomto vykonávacom rozhodnutí Rady informovať Európsky parlament.
8. Vzhľadom na uvedené skutočnosti sa Výbor stálych predstaviteľov vyzýva, aby Rade navrhol prijať ako bod A programu jedného z nadchádzajúcich zasadnutí vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa mení vykonávacie rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/1561, ktorým sa Maďarsku poskytuje dočasná podpora podľa nariadenia (EÚ) 2020/672 na zmiernenie rizík nezamestnanosti v núdzovej situácii v dôsledku výskytu ochorenia COVID-19, ako sa uvádza v dokumente ST 15256/21, ktorý revidovali právnici lingvisti.

² Ú. v. EÚ L 357, 27.10.2020, s. 24.